

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Budzik dla dzieci

Nr partii: 613101

Punkt dostarczania sprzętu:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Krakowska 119
50-428 Wrocław
Polska

Zaprojektowano w Polsce
Wyprodukowano w Chinach

Producent:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Nowogrodzka 31
00-511 Warszawa
Polska

Infolinia: (+48 71) 71 77 400
E-mail: pomoc@mpotech.eu
Strona www: mpotech.eu

1. Bezpieczeństwo użytkowania

Zapoznaj się uważnie z podanymi tu wskazówkami. Nieprzestrzeganie tych wskazówek może być niebezpieczne lub niezgodne z prawem.

–UŻYCIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM–

Urządzenie przeznaczone jest do prezentacji aktualnego czasu i daty oraz temperatury pomieszczenia, w którym się znajduje. Posiada również funkcję alarmu. Produkt nie jest przeznaczony do użytku komercyjnego.

–NIE RYZYKUJ–

Nie włączaj urządzenia w miejscach, w których zabrania się korzystania z urządzeń elektronicznych, ani gdy może to spowodować zakłócenia lub inne zagrożenia. Stosuj się do wszelkiego rodzaju zakazów, przepisów i ostrzeżeń przekazywanych przez personel miejsca,

w którym chcesz korzystać z urządzenia. Nie używaj urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych.

–PROFESJONALNY SERWIS–

Naprawiać ten produkt może wyłącznie wykwalifikowany serwis producenta lub autoryzowany punkt serwisowy. Naprawa urządzenia przez niewykwalifikowany serwis lub przez nieautoryzowany punkt serwisowy oraz samodzielne wprowadzanie modyfikacji grozi uszkodzeniem urządzenia i utratą gwarancji.

–DZIECI–

Urządzenie nie jest zabawką. Przechowuj urządzenie, jego akcesoria i opakowanie z dala od zasięgu dzieci. Przewody i opakowania foliowe mogą owinać się wokół szyi dziecka lub zostać połknięte, a to może skutkować uduszeniem lub udławieniem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

–NIEPEŁNOSPRAWNI RUCHOWO LUB PSYCHICZNIE–

Urządzenie nie powinno być obsługiwane przez osoby dzieci do lat 8 oraz osoby o ograniczonych predyspozycjach ruchowych lub psychicznych lub niemające doświadczenia w obsłudze sprzętu elektronicznego. Mogą one z niego korzystać jedynie pod nadzorem osób odpowiadających za ich bezpieczeństwo.

–WODA I INNE PŁYNY–

Nie narażaj urządzenia na działania wody i innych płynów. Unikaj pracy w środowisku o dużej wilgotności – zaparowane kuchnie, łazienki, etc. Może to niekorzystnie wpłynąć na elektronikę i doprowadzić do uszkodzenia sprzętu.

–OTOCZENIE–

Urządzenie nie powinno pracować w zapyleniu. Nie narażaj urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych i nie stawiaj go w bliskości urządzeń wydzielających dużo ciepła. Elementy wykonane z tworzywa ABS mogą się odkształcić, co może wpłynąć na działanie urządzenia lub doprowadzić do jego całkowitego uszkodzenia.


–BATERIE–

- Nie ładuj baterii nieprzeznaczonych do ładowania (niebędących akumulatorami).
- Nie zwieraj zacisków zasilających w bateriach.
- Stosuj baterie takiego samego typu, jakie są rekomendowane w tym urządzeniu.
- Przy montażu nowych baterii pamiętaj o ich biegunowości +/-.
- Wyczerpane baterie bezzwłocznie wyjmij z urządzenia, ponieważ mogą wyciekać, powodując uszkodzenia.
- Zawsze wyjmuj baterie, gdy nie używasz urządzenia – zapobiegnie to zniszczeniu produktu w przypadku wycieku elektrolitu z baterii.
- Zawsze wymieniaj cały komplet baterii na sprawny.
- Trzymaj baterie z dala od dzieci i zwierząt.
- Nie wyrzucaj zużytych baterii do śmietnika, lecz do specjalnych pojemników na zużyte baterie i akumulatory.
- Nigdy nie stosuj zużytych baterii w połączeniu z nowymi.
- Unikaj wystawiania baterii na działanie bardzo niskich lub bardzo wysokich temperatur (poniżej 0°C / 32°F lub powyżej 40°C / 104°F). Ekstremalne temperatury mogą mieć wpływ na ich żywotność.
- Unikaj kontaktu baterii z płynami i metalowymi przedmiotami, mogą one doprowadzić do całkowitego lub częściowego ich uszkodzenia.
- Zużyte lub uszkodzone baterie umieść w specjalnym pojemniku.

- Nigdy nie narażaj baterii na bezpośrednie działanie źródeł ciepła, takich jak: nadmierne nasłonecznienie, grzejnik, ogień.
- Nigdy nie wrzucaj baterii do ognia – mogą eksplodować.
- Nigdy nie zanurzaj baterii w wodzie. Nie dotykaj ich mokrymi rękami.
- W razie kontaktu rąk z kwasem z baterii, opłucz ręce pod bieżącą wodą.
- W przypadku dostania się elektrolitu do oczu, skontaktuj się z lekarzem. Kwas zawarty w bateriach może powodować podrażnienie lub oparzenie.
- Połączenie baterii może być śmiertelne! Trzymaj baterie z dala od dzieci i zwierząt domowych. Natychmiast zwróć się po pomoc medyczną, jeśli bateria zostanie połączona.

2. Specyfikacja techniczna

2.1 Dane techniczne

Budzik dla dzieci	
Model	EMX-180138
Zasilanie	3 x bateria 1,5V  AAA
Materiał	ABS

2.2 Zawartość opakowania

- Budzik dla dzieci
- Bateria 1,5V – AAA (3 szt.)
- Instrukcja obsługi



Jeśli brakuje którejkolwiek z powyższych pozycji lub jest ona uszkodzona, skontaktuj się ze sprzedawcą.



Polecamy zachować opakowanie na wypadek ewentualnej reklamacji.

Istnieje możliwość pobrania instrukcji obsługi z podanego poniżej adresu internetowego:

<https://mptech.eu/qr/psi-patrol>

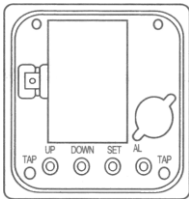
Lub przez zeskanowanie kodu QR:



3. Budowa urządzenia



Widok ogólny



Widok od spodu

4. Obsługa urządzenia

Po wyjęciu produktu z opakowania zainstaluj w nim dołączone do zestawu baterie. W tym celu otwórz klapy komory baterii i umieść wewnątrz trzy baterie zgodnie z podanym oznaczeniem polaryzacji i zamknij klepkę. Urządzenie włączy się automatycznie i odtworzy melodię, którą można wyłączyć wciskając dowolny przycisk u spodu obudowy.

Aby ustawić czas i datę wciśnij przycisk **SET**, cyfry na wyświetlaczu zaczną migać. Kolejne wciśnięcia przycisku **SET** przełączają między ustawieniami: godziny, minut, roku, miesiąca i dnia. Wartości można zmieniać przyciskami **UP** i **DOWN**. Wciśnięcie przycisku **SET** po ustawieniu dnia wychodzi z ustawień czasu i daty oraz zapisuje je.

Dla ustawienia alarmu wciśnij przycisk **AL** - wyświetlacz pokaże aktualnie ustawiony alarm. W tym momencie można włączyć i wyłączyć alarm lub alarm z opcją drzemki przy pomocy przycisków **UP** i **DOWN**. Następnie wciśnij przycisk **SET**, cyfry godziny alarmu zaczną migać. Kolejne wciśnięcia przycisku **SET** przełączają między ustawieniami: godziny, minut, drzemki i melodii alarmu. Wartości można zmieniać przyciskami **UP** i **DOWN**.

Jeśli włączony jest sam alarm, to będzie on dzwonił przez minutę lub do wciśnięcia przycisku **UP, DOWN, SET, AL**.

Jeśli włączony jest alarm z opcją drzemki, to będzie on dzwonił przez minutę lub do wciśnięcia przycisku **UP, DOWN, AL**. Po upływie czasu ustawionego dla drzemki alarm włączy się ponownie

Wciśnięcie przycisku **SET** wyłączy alarm całkowicie z pominięciem

drzemki.

Wciśnięcie przycisków **TAP** (np. przez naciśnięcie góry obudowy) włącza wielokolorowe podświetlenie urządzenia.

UWAGA: przyciski TAP nie wyłączają alarmu!

Podczas zwyczajnej pracy budzika wciskanie przycisku **UP** będzie przełączać wyświetlanie godziny między trybami 12h a 24h. Wciskanie przycisku **DOWN** będzie przełączać wyświetlanie temperatury między skalami Celsjusza a Fahrenheita.

5. Czyszczenie, konserwacja i przechowywanie urządzenia

Aby przedłużyć żywotność urządzenia:

- Przechowuj urządzenie oraz jego akcesoria z dala od zasięgu dzieci.
- Unikaj kontaktu urządzenia z cieczami, gdyż mogą one uszkodzić części elektroniczne urządzenia.
- Unikaj źródeł bardzo wysokich temperatur, gdyż mogą one powodować skrócenie żywotności elektronicznych komponentów urządzenia, stopić części z tworzyw sztucznych.
- Nie próbuj rozmontowywać urządzenia. Nieprofesjonalna ingerencja w urządzenie może je poważnie uszkodzić lub zniszczyć.
- Do czyszczenia urządzenia używaj tylko suchej ściereczki. Nie używaj środków o wysokim stężeniu kwasowym lub zasadowym.
- Używaj jedynie oryginalnych akcesoriów. Stosowanie innych akcesoriów może spowodować unieważnienie gwarancji.

6. Objaśnienia symboli



Opakowanie urządzenia można podać recyklingowi zgodnie z lokalnymi przepisami.



Odpady należy wyrzucić do odpowiednich kontenerów.



Oznaczenie kontenera, do którego należy wyrzucić opakowanie – papier.



Symbol oznaczający teksturę falistą (mat. opakowania).

PAP



Urządzenie oznaczone jest symbolem przekreślonego kontenera na śmieci, zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE o zużyтым sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (Waste Electrical and Electronic Equipment – WEEE). Produktów oznaczonych tym symbolem po upływie okresu użytkowania nie należy utylizować lub wyrzucać wraz z innymi odpadami z gospodarstwa domowego. Użytkownik ma obowiązek pozbywać się zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, dostarczając je do wyznaczonego punktu, w którym takie niebezpieczne odpady poddawane są procesowi recyklingu. Gromadzenie tego typu odpadów w wydzielonych miejscach oraz właściwy proces ich odzyskiwania przyczyniają się do ochrony zasobów naturalnych. Prawidłowy recykling zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma korzystny wpływ na zdrowie i otoczenie człowieka. W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska pozbycia się zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego użytkownik powinien skontaktować się z odpowiednim organem władz lokalnych, z punktem zbiórki

odpadów lub z punktem sprzedaży, w którym zakupił sprzęt.



Zgodnie z dyrektywą UE 2006/66/EC ze zmianami zawartymi w Dyrektywie 2013/56/UE o utylizacji baterii i akumulatorów, produkt ten jest oznaczony symbolem przekreślonego kosza na śmieci. Symbol oznacza, że zastosowane w tym produkcie baterie lub akumulatory nie powinny być wyrzucane razem z normalnymi odpadami z gospodarstw domowych, lecz traktowane zgodnie z dyrektywą i miejscowymi przepisami. Nie wolno wyrzucać akumulatorów razem z niesortowanymi odpadami komunalnymi. Użytkownicy baterii i akumulatorów muszą korzystać z dostępnej sieci odbioru tych elementów, która umożliwia ich zwrot, recykling oraz utylizację. Na terenie UE zbiórka i recykling baterii i akumulatorów podlega osobnym procedurom. Aby dowiedzieć się więcej o istniejących w okolicy procedurach recyklingu baterii i akumulatorów, należy skontaktować się z urzędem miasta, instytucją ds. gospodarki odpadami lub wysypiskiem.

7. Korzystanie z instrukcji


Bez uprzedniej pisemnej zgody producenta żadna część niniejszej instrukcji obsługi nie może być powielana, rozpowszechniana, tłumaczona ani przekazywana w jakiegokolwiek formie czy przy użyciu jakichkolwiek środków elektronicznych bądź mechanicznych, w tym przez tworzenie fotokopii, rejestrowanie lub przechowywanie w jakichkolwiek systemach przechowywania i udostępniania informacji. Ilustracje urządzenia zamieszczone w tej instrukcji obsługi mogą się różnić od rzeczywistego produktu. Wszystkie marki i nazwy produktów są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi

danych firm.

8. Gwarancja i serwis

Produkt ma 2 lata gwarancji, licząc od daty sprzedaży produktu. W przypadku usterki produkt należy zwrócić do sklepu, w którym został zakupiony, pamiętając o konieczności okazania dowodu zakupu. Produkt powinien być kompletny i najlepiej, gdyby był umieszczony w oryginalnym opakowaniu.

9. Deklaracja zgodności z dyrektywami UE

 mPTech Sp. z o.o. niniejszym oświadcza, że ten produkt jest zgodny z podstawowymi wymaganiami i pozostałymi postanowieniami Dyrektyw tzw. „Nowego podejścia” Unii Europejskiej.

USER MANUAL

Alarm clock for children

Lot number: 613101

Equipment delivery point:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Krakowska 119
50-428 Wrocław
Poland

Designed in Poland
Made in China

Manufacturer:

mPTech Sp. z o.o.
ul. Nowogrodzka 31
00-511 Warszawa
Poland

Helpline: (+48 71) 71 77 400

E-mail: pomoc@mpotech.eu

Website: mpotech.eu

1. Safety of use

Please read the instructions provided here carefully. Failure to follow these guidelines may be dangerous or illegal.

–INTENDED USE–

The device is designed to present the current time and date as well as the temperature of the room in which it is located. It also has an alarm function. The product is not intended for commercial use.

–DO NOT RISK–

Do not switch the device on when the use of electronic devices is prohibited or when it may cause interference or other danger. Comply with all kinds of prohibitions, regulations and warnings provided by the staff of the place where you want to use the device. Do not use the device near flammable materials.

–PROFESSIONAL SERVICE–

This product may only be repaired by the manufacturer's qualified service or an authorized service centre. Repairing the device by an unqualified service or by an unauthorized service point, as well as introducing modifications yourself may damage the device and void the warranty.

–CHILDREN–

The device is not a toy. Keep the device, its accessories and packaging out of the reach of children. Cords and foil wraps can wrap around a child's neck or be swallowed, which may result in strangulation or suffocation. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

–MOBILITY OR MENTAL DISABILITIES–

The device should not be operated by children under 8 years of age and persons with limited physical or mental abilities or who have no experience in operating electronic equipment. They may only use it under the supervision of persons responsible for their safety.

–WATER AND OTHER LIQUIDS–

Do not expose the device to water or other liquids. Avoid working in an environment with high humidity - steamy kitchens, bathrooms, etc. This may adversely affect the electronics and lead to equipment damage.

–SURROUNDINGS–

The device should not work in dusty conditions. Do not expose the device to direct sunlight and do not place it near devices that emit a lot of heat. Elements made of plastic may deform, which may affect the operation of the device or lead to its complete damage.

–BATTERIES–

- Do not charge non-rechargeable batteries (other than accumulators).
- Do not short-circuit the battery power terminals.
- Use batteries of the same type as recommended for this device.
- When installing new batteries, remember to check the +/- polarity of the batteries.
- Remove discharged batteries immediately from the unit, as they may leak and cause damage.
- Always remove the batteries when not in use - this will prevent the product from being damaged if the electrolyte leaks from the battery.
- Always replace the entire battery pack with a functional one.
- Keep batteries away from children and animals.
- Do not dispose of your used batteries in a waste bin, but in special containers for used batteries and accumulators.
- Never use used batteries in combination with new ones.
- Avoid exposing the battery to very high/low temperatures (below 0°C/32°F and over 40°C/104°F). Extreme temperatures can affect their service life.
- Avoid contact with liquids and metal objects, as this may result in total or partial damage to the battery.
- Never expose batteries to direct sunlight, radiators, fire or excessive heat.
- Never dispose of batteries into a fire - they may explode.
- Never immerse batteries in water. Do not touch the batteries with wet hands.

- If hands come into contact with acid from the battery, rinse hands under running water. If electrolyte gets into your eyes, contact your doctor. Acid contained in batteries may cause skin irritation or chemical burns.
- Swallowing batteries can be fatal! Keep batteries away from children and pets. Immediately seek medical attention if the battery is swallowed.

2. Technical specification

2.1 Technical data

Alarm clock for children	
Model	EMX-180138
Power supply	3 x 1,5V \equiv AAA battery
Material	ABS

2.2 Contents of the package

- Alarm clock for children
- 1,5V – AAA battery (3 pcs.)
- User manual



If any of the above items are missing or damaged, please contact your retailer.



We recommend keeping the packaging in case of a possible complaint.

You can download the user manual from the following internet address:

<https://mpotech.eu/qr/psi-patrol>

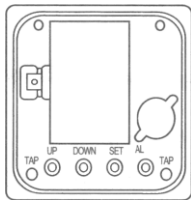
Or by scanning the QR code:



3. Device construction



General view



Bottom view

4. Device use

After removing the product from the package, install the included batteries in the product. To do this, open the battery compartment cover and insert three batteries according to the indicated polarity and close the cover. The device will turn on automatically and play a melody

that can be turned off by pressing any button on the bottom of the housing.

To set the time and date, press the **SET** button, the digits on the display will flash. Successive presses of the **SET** button switch between the settings: hour, minute, year, month and day. The values can be changed with the **UP** and **DOWN** buttons. Pressing the **SET** button after setting the day exits the time and date settings and saves them.

To set the alarm, press the **AL** button, the display will show the currently set alarm. At this point, you can turn the alarm or snooze alarm on and off using the **UP** and **DOWN** buttons. Then press the **SET** button, the alarm hour digits will flash. Successive presses of the **SET** button cycle through the settings: hours, minutes, snooze and alarm melody. The values can be changed with the **UP** and **DOWN** buttons.

If alarm only is enabled, it will ring for one minute or until the **UP**, **DOWN**, **SET**, **AL** button is pressed.

If the snooze alarm is enabled, it will ring for one minute or until the **UP**, **DOWN**, **AL** button is pressed. After the snooze time expires, the alarm goes off again

Pressing the **SET** button will turn off the alarm completely without snooze.

Pressing the **TAP** buttons (e.g. by pressing the top of the housing) turns on the multi-color backlight of the device.

NOTE: TAP buttons do not disable the alarm!

During normal alarm operation, pressing the **UP** button will toggle the time display between 12h and 24h. Pressing the **DOWN** button will

toggle the temperature display between Celsius and Fahrenheit.

5. Cleaning, maintenance and storage

To extend the life of your device:

- Keep the device and its accessories out of the reach of children.
- Avoid contact of the device with liquids, as they can damage the electronic parts of the device.
- Avoid sources of very high temperatures, as they can shorten the life of electronic components of the device, melt plastic parts.
- Do not attempt to disassemble the device. Unprofessional interference with the device can seriously damage or destroy it.
- Use only a dry cloth to clean the device. Do not use agents with a high concentration of acid or alkali.
- Only use original accessories. The use of other accessories may void the warranty.

6. Symbol explanation



The packaging of the device can be recycled in accordance with local regulations.



Waste must be disposed of in the appropriate containers.




Designation of the container into which the packaging - paper should be disposed of.



The packaging of the device can be recycled in accordance with local regulations.



The device is marked with a crossed-out rubbish bin, in accordance with the European Directive 2012/19/WE on used electrical and electronic Equipment (Waste Electrical and Electronic equipment - WEEE). Products marked with this  symbol should not be disposed of or dumped with other household waste after a period of use. The user is obliged to get rid of used electrical and electronic equipment by delivering it to designated recycling point in which dangerous waste are being recycled. Collecting this type of waste in designated locations, and the actual process of their recovery contribute to the protection of natural resources. Proper disposal of used electrical and electronic equipment is beneficial to human health and environment. To obtain information on where and how to dispose of used electrical and electronic equipment in an environmentally friendly manner user should contact their local government office, the waste collection point, or point of sale, where the equipment was purchased.



In accordance with EU Directive 2006/66/EC, as amended by Directive 2013/56/EU on the disposal of batteries, this product is marked with the symbol of a crossed-out waste bin. The symbol indicates that the batteries and accumulators used in this product should not be disposed of together with normal household waste, but treated in accordance with the directive and local regulations. Do not dispose of batteries and accumulators with unsorted municipal waste. Users of batteries and accumulators must use the available collection network of these elements, which allows them to be returned, recycled and disposed of. In the EU, the collection and recycling of batteries and accumulators is subject to separate procedures. To learn more about existing recycling procedures for

batteries and accumulators in your area, contact your city, waste management institution, or landfill.

7. Using the manual

No part of this manual may be reproduced, distributed, translated or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, recording or storage in any information storage and access system, without the prior written consent of the manufacturer.

The device illustrations in this manual may differ from the actual product.

All brand and product names are trademarks or registered trademarks of their respective companies

8. Warranty and service

The product has a 2-year warranty from the date of sale of the product. In the event of a defect, the product should be returned to the store where it was purchased, remembering to show proof of purchase. The product should be complete and preferably in its original packaging.

9. Declaration of conformity with EU directives



mPTech sp. z o.o. hereby declares that the product complies with all relevant provisions of the so-called the 'New Approach' Directive of the European Union